

中國地方志集成

中國地方志集成

中國地方志集成

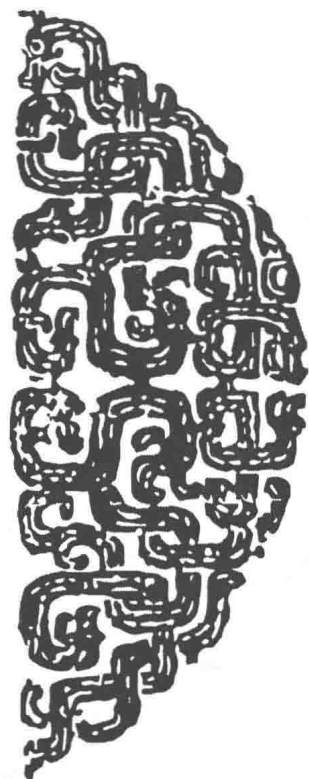
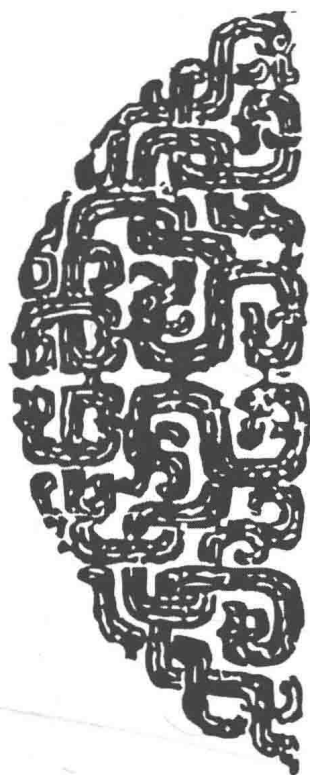
寺觀志專輯 ②

金 陵 梵 剎 志	圓 津 禪 院 小 志	龍 華 志	明 心 寺 志	上 海 明 心 寺 志
-----------------------	----------------------------	-------------	------------------	----------------------------

上海書店 ● 江蘇古籍出版社 ● 巴蜀書社

上海明心寺志

(清) 朱采輯



本書六卷，現據民國二十二年（1933）
番禺葉氏抄本影印。

序文



蓋聞周昭御宇佛生西域
漢明踐祚法入南贍及至
孫帝鼎興刹標東土錢王

崛起院建北梁三寶法門
耶千年香火也爾乃據于
中市平分闌闔無偏繞以
清溪隔斷囂不入面俞家

古墓奇石參差背陸磊荒
塘烟村錯落瓶山右峙得
蔚然深秀之情橫瀝左環
多逝者如斯之妙誰為形

勢竹岡匪遙孰是壯觀鶴
橋在望雖宗風將墜名勝
多亡義虎臺湮希最之高
風渺矣華嚴塔廢大通之

靈爽泯乎檜失元豐難云
培澤函空大士莫謂因緣
幽人興瓦礫之悲逸士發
黍離之歎然子昂遺筆妙

額傳自昔時

聖主蠲科洪恩邀于今日
雲端樓聳鯨吼悠揚鏡面
池開蓮花香豔豈若荒烟

漠漠半浦東野之金山蔓
草萋萋全沒西郊之烈士
于是或摘之誌乘或採之
藟莢營構咸登按籍而善

緣猶在僧傳標悉載券而名

德如存摺據殘碑詎云好
古旁羅神異敢曰搜奇追
維經始之時由來舊矣詳

及式微之際感慨係之敢
竭鄙誠漫緝寺中事跡用
垂奕謨庶幾日後有徵
嘉慶十六年四月之吉里

五

人治仙朱米雲亭氏自序
并書于辦香居之南窗

目錄

第一

圖經

第二

形勝

第三

建造

六

第四

古跡

第五

世系

第六

遺事



形勝

禹以淮海為揚州之後秦

伯虞仲逃于揚之海上武

王封仲曾孫周章為吳其

後壽夢築華亭于五茸唐

天寶十年乃縣華亭後以

淞江繞境而嫌其水患故

去水為松江府宋季因東

陸海泊雜還立市舶提舉
司及權貨場而場左有上
海下海二浦故名上海鎮
元至元二十九年升為縣

九

縣西南有鄉曰長人鄉又
名長仁鄉鄉有鎮曰北橋
鎮又名北梁鎮鎮有明心
寺云

在天成象在地成形郎官
上應列宿封域皆有分星
松郡屬南斗丑辰上邑值
丑二十五度北鎮一浦東

十

環三岡西繞經以橫瀝緯
以俞塘實據邑之上游而
寺則以寺浜為界限以鶴
橋為關峽以金山瓶山為

左右翼又係鎮之要道也
本寺立離向收辛龍得明
秀之氣故屢出高僧名德
如大通希最瓶業如文秀

十一

師甯戒律如知可不昧精
幹如琴樓雪岑能詩如維
琳能畫如還照蓋指不勝
屈其命名率以二十字為

排行周而復始井然不紊
二十字者祖道戒定宗方
廣正圓通行超明實際顯
達悟真空

十二

本寺堂廡宏煥鐘梵悠揚
竹樹迷離鳥聲上下窅然
香界也有十景曰華嚴寶
塔義虎講臺石函大士元

豐老檜子昂筆跡魯班仙
壁雲鐘響梵石底蓮花竹
窗聽雪羅木古墩采嘗有
句曰一行小字依塘中

十三

市巍然蘭若起支流曲抱
斷囂塵遊屐牧登彼岸矣
回首塙頭露塔尖開山祖
師號華嚴遺脫箇中留隻

屢荒烟罩歷兩廉纖迢迢
法嗣稱義虎講臺遺跡剩
杯土月落風沉年復年艸
花猶向空中舞壇前宋檜

十四

清陰濃撐奇夭矯如雙龍
而今不見摩空影忽聞雲
爪一聲鐘鐘聲下撼莊嚴
地石函遠自青龍至金容

緣盡化為埃惟有池蓮依
舊開欸欸禽隨秋葉墮遲
遲蝶帶夕陽回僧言古跡
多零落壁縫縱橫公輸聖

十五

壁間名筆爛然存當時松
雪濡毫作可惜滄桑幾度
新蒼紋墨跡兩非真不如
步入花蹊去紅酣綠靄烟

霞飮竹窗小憇且狂吟不
管羅墩在何處

十六

建造

華嚴院 唐昭宗龍紀元

年己酉吳越武肅王遣

都水使者錢綽經始僧

十七

大通開山大通好誦華

嚴經故賜名華嚴院

明心院 宋英宗治平元

年僧希最上狀元中書

門下奏准賜額明心院

中書門下牒秀州秀州

奏准明堂赦保到未有

敕額寺院伏候敕旨華

十八

亭縣華嚴院宜賜明心

院牒奉敕如前宜今本

州翻錄敕黃降付寺院

宮觀依今來敕命所定

名額牒至准敕故牒治

平元年十月二十七日

吏部侍郎參知政事趙

吏部侍郎參知政事歐

十九

陽中書侍郎兼戶部尚

書平章事曾右僕射兼

門下侍郎平章事

法堂 宋神宗熙寧五年

壬子僧文秀建

大雄殿 宋神宗元豐四

年辛酉僧文秀建

山門 宋神宗元豐六年

二十

癸亥僧文秀建

僧堂 宋神宗元豐七年

甲子僧文秀建 并兩

廡 結界碑記 餘杭

路天宮律師芝園沙門
元照選秘書監知秀州
勸農使葛書冊題額秀
州華亭東北三十里餘

三

北板橋即古所謂鳴鶴
橋橋之左有僧伽藍
號明心者昔尚文武肅
王遣都水使者錢綽經

始之有僧大通先住武
林大慈山之草庵素有
積行誦華嚴為業時所
宗重遂請居之因號華

三

嚴院焉
聖宋治平年中天下例
錫名額乃更今號先代
住持莫知名氏後輩弗

嗣日就寥落有盧獄道
人文秀遊方至此而邑
令嘉其高雅懇命掛錫
秀以建立是務克勤營

二十三

構無暇寢食不數年間
葺故增新屹然宏壯未
幾而卒其徒宗諒實為
善繼嘗慨曰僧舍不結

界則其地無法地無法
則律不舉律不舉則動
與妄合非制而制是刹
便斷覆滅正法立可待

二十四

矣如是則界之利不亦
遠乎舍之其可得乎于
是率眾致疏命業毘尼
者作法結之編方隅以

立標約步量以集眾檢
僧和別簡德秉唱能事
告畢即以界相刻石垂
諸無窮并記事跡以告

二十六

諸聖 宋元祐二年歲
次丁卯四月廿二日明
心院僧宗諒立石 明
成化十八年重勒

大藏殿 宋光宗紹熙五
年甲寅僧師憲建在西
中房

輪藏 宋宣宗慶元二年

二十六

丙辰僧師憲建

大藏經 宋宣宗嘉泰二

年壬戌僧師憲請

鐘樓 宋宣宗嘉定十七